¹Israel is an empty vine, he bringeth forth fruit unto himself: according to the multitude of his fruit he hath increased the altars; according to the goodness of his land they have made goodly images. Their heart is divided; now shall they be found faulty: he shall break down their altars, he shall spoil their images. For now they shall say, We have no king, because we feared not the LORD; what then should a king do to us?⁴They have spoken words, swearing falsely in making a covenant: thus judgment springeth up as hemlock in the furrows of the field. The inhabitants of Samaria shall fear because of the calves of Bethaven: for the people thereof shall mourn over it, and the priests thereof that rejoiced on it, for the glory thereof, because it is departed from it. It shall be also carried unto Assyria for a present to king Jareb: Ephraim shall receive shame, and Israel shall be ashamed of his own counsel. As for Samaria, her king is cut off as the foam upon the water. The high places also of Aven, the sin of Israel, shall be destroyed: the thorn and the thistle shall come up on their altars; and they shall say to the mountains, Cover us; and to the hills, Fall on us. O Israel, thou hast sinned from the days of Gibeah: there they stood: the battle in Gibeah against the children of iniquity did not overtake them. 10 It is in my desire that I should chastise them; and the people shall be gathered against them, when they shall bind themselves in their two furrows. 11 And Ephraim is as an heifer that is taught, and loveth to tread out the corn; but I passed over upon her fair neck: I will make

أَإِسْرَائِيلُ جَفْنَةٌ مُمْتَدَّةٌ. يُخْرِجُ ثَمَراً لِنَفْسِهِ. عَلَى حَسَب كَثَّرَةِ ثَمَرِهِ قَدْ كَثَّرَ الْمَذَابِحَ. عَلَى حَسَب جُودَةِ أَرْضِهِ أَحَادَ الأَنْصَاتَ. 2قَدْ قَسَمُوا قُلُوبَهُمْ. اَلآنَ يُعَاقَبُونَ. هُوَ ىُحَطِّمُ مَذَابِحَهُمْ، يُحْرِبُ أَنْصَابَهُمْ. ْالنَّهُمُ الآنَ يَقُولُونَ، لاَ مَلكَ لَنَا لأَنَّنَا لاَ نَخَافُ الرَّتَّ، فَالْمَلكُ مَاذَا بَصْنَهُ ىنَا. ُىتَكَلّْمُونَ كَلاَماً بِأَقْسَامِ بَاطِلَةٍ. بَقْطَعُونَ عَهْداً فَيَنْتُ الْقَضَاءُ عَلَيْهِمْ كَالْعَلْقَمِ فِي أَثْلاَمِ الْحَقْلِ. ُعَلَى بَيْتِ آوِنَ يَخَافُ سُكَّانُ السَّامِرَةِ. إِنَّ شَعْبَهُ يَنُوحُ عَاَ وَكَهَنَتَهُ عَلَيْهِ يَرْتَعِدُونَ عَلَى مَجْدِهِ، لأَنَّهُ انْتَفَى عَنْهُ. ۗوَهُوَ أَيْضاً يُجْلَبُ إِلَى أَشُّورَ، هَديَّةً لِمَلِكُ عَدُوٍّ. يَأْخُذُ أَفْرَايِمُ، ياً، وَيَخْجَلُ إِسْرَائِيلُ عَلَى رَأْيِهِ. ۖ اَلسَّامِرَةُ مَلكُهَا كَغُثَاءِ عَلَى وَحْهِ الْمَاءِ، ۚ وَتُخْرَبُ شَوَامِخُ أُونَ، خَطِيَّةُ إِسْرَائِيلَ. يَطْلُبُ الشَّوْكُ وَالْحَسَكُ عَلَى مَذَابِحِهِمْ، وَيَقُولُونَ لِلْجِبَالِ، غَطَينَا وَلِلتِّلاَلِ، اسْقُطي عَلَىْنَا. ۗ أَتَّامِ حِبْعَةَ أَخْطَأَتَ بَا إِسْرَائِيلُ. هُنَاكَ وَقَفُولِ لَمْ يُدْرِ في حنْعَةَ الْحَرْبُ عَلَى بَني الإِثْمِ.¹⁰حِينَمَا أُرِيدُ أُؤَدِّيُ وَىَحْتَمِعُ عَلَيْهِمْ شُعُوتٌ في ارْتِنَاطِهِمْ بِإِثْمَنْهِمْ. أَوَأَفْرَ عِحْلَةُ مُتَمَرِّنَةُ تُحِتُّ الدِّرَاسَ، وَلَكِنِّي أَجْتَازُ عَلَى الصَّلاَحِ, احْرُثُوا لأَنْفُسكُمْ حَرْثاً، فَإِنَّهُ وَقْتُ لِطُلُبِ الرَّابِّ حُصُونِكَ كَاِخْرَابِ شَلْمَانَ بَيْتَ أَرَبْئِيلَ فِي يَوْمِ الْحَرْبِ. اَلأُمُّ مَعَ الأَوْلاَد خُطَمَتْ.¹⁵هَكَذَا تَصْنَعُ بكُمْ بَنْتُ إِيلَ أَجْل رَدَاءَةِ شَرِّكُمْ. فِي الصُّبْحِ يَهْلِكُ مَلِكُ إِسْرَائِيلَ هَلاَکاً.

Ephraim to ride; Judah shall plow, and Jacob shall break his clods. 12 Sow to yourselves in righteousness, reap in mercy; break up your fallow ground: for it is time to seek the LORD, till he come and rain righteousness upon you. 13 Ye have plowed wickedness, ye have reaped iniquity; ye have eaten the fruit of lies: because thou didst trust in thy way, in the multitude of thy mighty men. 14 Therefore shall a tumult arise among thy people, and all thy fortresses shall be spoiled, as Shalman spoiled Betharbel in the day of battle: the mother was dashed in pieces upon her children. ¹⁵So shall Bethel do unto you because of your great wickedness: in a morning shall the king of Israel utterly be cut off.